

Italië-Venetië: Maatschappelijke diensten

OJ S 77/2016 20/04/2016

Sociale en andere specifieke diensten – overheidsopdrachten

Diensten

**Rechtsgrond:**

Richtlijn 2014/24/EU

## Afdeling I: Aanbestedende dienst

---

### I.1. Naam en adressen

Officiële benaming: Comune di Venezia

Postadres: San Marco 4136

Plaats: Venezia

NUTS-code: ITD35 Venezia

Postcode: 30124

Land: Italië

Contactpersoon: dott. Fabio Cacco

E-mail: [gare@comune.venezia.it](mailto:gare@comune.venezia.it)

Telefoon: +39 0412748546

Fax: +39 0412748626

**Internetadres(sen):**

Hoofdadres: [www.comune.venezia.it/gare](http://www.comune.venezia.it/gare)

Adres van het kopersprofiel: <http://www.comune.venezia.it>

### I.3. Communicatie

De aanbestedingsstukken zijn rechtstreeks, volledig, onbeperkt en gratis beschikbaar op:

<http://www.comune.venezia.it/gare>

Nadere inlichtingen zijn te verkrijgen op een ander adres:

Officiële benaming: Comune di Venezia — Direzione Politiche Sociali Partecipative e dell'Accoglienza

Postadres: Via Verdi 36

Plaats: Venezia-Mestre

NUTS-code: ITD35 Venezia

Postcode: 30171

Land: Italië

E-mail: [politichesocialipartecipative.direzione@comune.venezia.it](mailto:politichesocialipartecipative.direzione@comune.venezia.it)

Telefoon: +39 0412749640/9580

Fax: +39 0412749501

**Internetadres(sen):**

Hoofdadres: <http://www.comune.venezia.it/gare>

Adres van het kopersprofiel: <http://www.comune.venezia.it>

Inschrijvingen of aanvragen tot deelneming moeten worden ingediend het volgende adres:

Officiële benaming: Comune di Venezia — Protocollo Generale

Postadres: San Marco 4165

Plaats: Venezia

Postcode: 30124

Land: Italië

Contactpersoon: Settore Gare e Contratti

Telefoon: +39 0412748823/8546

E-mail: [gare@comune.venezia.it](mailto:gare@comune.venezia.it)

Fax: +39 0412748626

NUTS-code: ITD35 Venezia

**Internetadres(sen):**

Hoofadres: <http://www.comune.venezia.it/gare>

Adres van het kopersprofiel: <http://www.comune.venezia.it>

#### **I.4. Soort aanbestedende dienst**

Regionale of plaatselijke instantie

#### **I.5. Hoofdactiviteit**

Algemene overheidsdiensten

### **Afdeling II: Voorwerp**

---

#### **II.1. Omvang van de aanbesteding**

##### **II.1.1. Benaming**

Gara n. 21/2016 — Affidamento servizi «Sperimentazione nuovi sistemi di accoglienza in strutture residenziali in semiautonomia per minori stranieri non accompagnati» — rif. DGR 1839 del 9.12.2015.

##### **II.1.2. CPV-code hoofdcategorie**

85310000 Maatschappelijke diensten

##### **II.1.3. Type opdracht**

Diensten

##### **II.1.4. Korte beschrijving**

Gestione di progetti educativi di sgancio denominati «Gruppi Appartamento» per minori stranieri non accompagnati (MSNA) over 16 anni, situati nel Comune di Venezia — territorio di Mestre Nord e Mestre Sud, con riferimento alla D.G.R. n. 1839 del 9.12.2015 «Sperimentazione di nuovi sistemi di accoglienza in strutture residenziali in semiautonomia per i minori stranieri non accompagnati appartenenti alla fascia di eta' dai 16 ai 17 anni».

##### **II.1.5. Geraamde totale waarde**

##### **II.1.6. Inlichtingen over percelen**

Verdeling in percelen: ja

Inschrijvingen mogen worden ingediend voor alle percelen

#### **II.2. Beschrijving**

##### **II.2.1. Benaming**

Gestione di n. 8 progetti educativi di sgancio denominati «Gruppi Appartamento» per minori stranieri non accompagnati (MSNA) over 16 anni, situati nel Comune di Venezia — territorio di Mestre Nord.

Perceel nr.: 1

##### **II.2.2. Aanvullende CPV-code(s)**

85310000 Maatschappelijke diensten

##### **II.2.3. Plaats van uitvoering**

NUTS-code: ITD35 Venezia

Voornaamste plaats van uitvoering: COMUNE DI VENEZIA.

#### **II.2.4. Beschrijving van de aanbesteding**

Gestione di n. 8 progetti educativi di sgancio denominati «Gruppi Appartamento» per minori stranieri non accompagnati (MSNA) over 16 anni, situati nel Comune di Venezia — territorio di Mestre Nord.

#### **II.2.6. Geraamde waarde**

#### **II.2.7. Looptijd van de opdracht of van de raamovereenkomst**

Looptijd in maanden: 24

#### **II.2.13. Inlichtingen over middelen van de Europese Unie**

De aanbesteding houdt verband met een project en/of een programma dat met middelen van de EU wordt gefinancierd: neen

#### **II.2.14. Nadere inlichtingen**

II.2.6) Valore stimato: 220 000 EUR I.V.A. inclusa.

### **II.2. Beschrijving**

#### **II.2.1. Benaming**

Gestione di n. 8 progetti educativi di sgancio denominati «Gruppi Appartamento» per minori stranieri non accompagnati (MSNA) over 16 anni, situati nel Comune di Venezia — territorio di Mestre Sud  
Perceel nr.: 2

#### **II.2.2. Aanvullende CPV-code(s)**

85310000 Maatschappelijke diensten

#### **II.2.3. Plaats van uitvoering**

NUTS-code: ITD35 Venezia

Voornaamste plaats van uitvoering: Comune di Venezia.

#### **II.2.4. Beschrijving van de aanbesteding**

Gestione di n. 8 progetti educativi di sgancio denominati «Gruppi Appartamento» per minori stranieri non accompagnati (MSNA) over 16 anni, situati nel Comune di Venezia — territorio di Mestre Sud.

#### **II.2.6. Geraamde waarde**

#### **II.2.7. Looptijd van de opdracht of van de raamovereenkomst**

Looptijd in maanden: 24

#### **II.2.13. Inlichtingen over middelen van de Europese Unie**

De aanbesteding houdt verband met een project en/of een programma dat met middelen van de EU wordt gefinancierd: neen

#### **II.2.14. Nadere inlichtingen**

II.2.6) Valore stimato 220 000 EUR, I.V.A. inclusa.

### **Afdeling III: Juridische, economische, financiële en technische inlichtingen**

---

#### **III.1. Voorwaarden voor deelneming**

### **III.1.4. Objectieve regels en criteria voor deelname**

Lijst en beknopte beschrijving van de regels en criteria:

Sono ammessi alla gara i soggetti di cui all'art. 34, comma 1, del D.Lgs. n. 163/2006. I concorrenti non devono trovarsi nelle condizioni preclusive e devono essere in possesso dei requisiti di ammissione indicati nel disciplinare di gara di cui al punto VI.3 del presente bando, dimostrati con le modalità, le forme e i contenuti previsti nel disciplinare di gara stesso. Sono altresì ammessi concorrenti con sede in altri Stati, alle condizioni di cui all'art. 47 del D.Lgs. n. 163/2006.

### **III.2. Voorwaarden met betrekking tot de opdracht**

#### **III.2.1. Inlichtingen over een bepaalde beroepsgroep**

Het verrichten van de dienst is aan een bepaalde beroepsgroep voorbehouden. Verwijzing naar de toepasselijke wettelijke of bestuursrechtelijke bepaling:

Si veda l'art. 10 del Capitolato Speciale d'Appalto.

#### **III.2.2. Voorwaarden inzake de uitvoering van de opdracht**

Si veda il Capitolato Speciale d'Appalto.

#### **III.2.3. Inlichtingen over het personeel dat verantwoordelijk zal zijn voor de uitvoering van de opdracht**

Verplichting tot vermelding van de namen en beroepskwalificaties van het personeel dat met het uitvoeren van de opdracht wordt belast

## **Afdeling IV: Procedure**

---

### **IV.1. Beschrijving**

#### **IV.1.1. Procedurevorm**

Openbare procedure

#### **IV.1.3. Inlichtingen over de raamovereenkomst**

#### **IV. Bepaling van de nationale voorschriften die van toepassing zijn op de procedure**

1.10. Inlichtingen over nationale procedures zijn beschikbaar op: <http://www.anticorruzione.it/portal/public/classic/AttivitaAutorita/NormativeDiSettore>

#### **IV. Hoofdkenmerken van de gunningsprocedure**

1.11. Offerta economicamente più vantaggiosa determinata ai sensi degli artt. 81 e 83, del D.Lgs. n. 163/2006, in base ai criteri meglio specificati nel disciplinare di gara.

### **IV.2. Administratieve inlichtingen**

#### **IV.2.2. Termijn voor ontvangst van inschrijvingen of deelnemingsaanvragen** **Termijn voor de ontvangst van blijken van belangstelling**

Datum: 17/05/2016 Plaatselijke tijd: 12:00

#### **IV.2.4. Talen die mogen worden gebruikt bij het indienen van inschrijvingen of aanvragen tot deelneming**

Italiaans

## **Afdeling VI: Aanvullende inlichtingen**

---

### **VI.2. Inlichtingen over elektronische workflows**

Elektronische facturering wordt aanvaard

### **VI.3. Nadere inlichtingen**

Il disciplinare di gara contenente le norme integrative del presente bando relative alle modalità di partecipazione alla gara, alle modalità di compilazione e presentazione dell'offerta, ai documenti da presentare a corredo della stessa ed alle procedure di aggiudicazione dell'appalto, è disponibile sui siti internet [www.comune.venezia.it/gare](http://www.comune.venezia.it/gare) e [www.serviziocontrattipubblici.it](http://www.serviziocontrattipubblici.it). Sul sito internet del Comune di Venezia sono altresì disponibili: il Capitolato speciale d'appalto con i relativi allegati, le schede di offerta, il protocollo di legalità sottoscritto in data 7.9.2015, lo schema d'istanza di ammissione e lo schema di dichiarazione. In caso di discordanza tra quanto riportato nel bando integrale e nel relativo disciplinare e quanto riportato nella documentazione di gara, deve essere considerato valido quanto riportato nel presente bando e nel relativo disciplinare e quanto riportato nel bando integrale e nel relativo disciplinare.

Responsabile del Procedimento: dr. Giovanni Chinellato.

### **VI.4. Beroepsprocedures**

#### **VI.4.1. Beroepsinstantie**

Officiële benaming: TAR veneto

Postadres: Cannaregio 2277/2278

Plaats: Venezia

Postcode: 30121

Land: Italië

E-mail: [seggen.ve@giustizia-amministrativa.it](mailto:seggen.ve@giustizia-amministrativa.it)

Telefoon: +39 0412403911

Fax: +39 0412403940/941

Internetadres: [www.giustizia-amministrativa.it](http://www.giustizia-amministrativa.it)

#### **VI.4.3. Beroepsprocedure**

Precieze aanduiding van de termijn(en) voor beroepsprocedures:

Ai sensi dell'art. 3, comma 4 della legge 241/1990 e s. m. e i. avverso il presente atto può essere proposto ricorso innanzi l'organo indicato entro il termine previsto dall'art. 120 del D. Lgs. 2.7.2010, n. 104.

### **VI.5. Datum van verzending van deze aankondiging**

15/04/2016